

孔子紀元二千四百九十八年
夏歷歲次丁亥年五月初二日

美國紐約省成功湖拾九日合衆社電。聯盟國代表。是日俱認爲如若蘇俄動用否決權。否決美國提出裁減世界軍備之計劃。將差不多完全破壞聯盟國解除軍備之努力。查聯盟國普通軍械委員會。昨日將美國裁

● 粵江氾濫災情慘重

香港二拾日合衆社電。據中央社由廣州發出消息稱。東西江潦水繼續堤岸崩缺。東莞惠州兩地。潦水高漲由五尺至拾五尺。居民被溺斃者已有百餘人。無家可歸者不計其數云。

價目表	
△每季	△半年
三元三毫	六元六毫
四元零五	八元一毫
三元六毫	七元零五
四元零五	八元一毫
△全年	
十三元貳毫	
十六元貳毫	
十三元八毫	
十六元貳毫	

榮 所 衣 裳 鋪
WINDSOR TAILORING & CLOTHING
 32 Hastings Street East Vancouver, B.C. Canada
 Phone.....PA. 8425

本號專售各名廠最馳名衣服

正絲女襪
 內衣王
 羊毛攪結
 衫
 到市

其他：長短襪衫，
 旋唐夾碼，靴鞋皮
 笈，各款工衣，麻
 有盡有，僑胞光顧
 極表歡迎。

總理 余煦和

龔貞信

花舖

四號西街二三九六




巧製長生花

電話 Ba.0410

選售・各種鮮花

精造・嫁娶花袋

發販・日用白貨

論專 印度真是獨立了嗎？

(錄華僑日報)

這種暴動策略完全出於印度大地主和大資產者之目的。非是藉民族爭取獨立，所以內而不能團結人民力量，外而不得不對英有所讓步。他們雖然唱着要獨立自主，騙取一些窮苦軟弱的人們，但決不肯死心塌地地去幹到底。因此尼赫魯從世界偉人就變成印度的人，而暴動的現象終於不能持久。接受英國的方案也是暫時政治上上個階段的一法。況乎國大黨的後台老巴爾，活像南京的陳立夫，根本不識得三民主義一義。對於有無限的獨立自主的名義和名位，已能心滿意足。對於回教民族立場却毫不尊重。還以為所謂回教自治邦者，不過是暫時的場合罷了。回教同盟既多年唱自主之說，此時當無拒絕英國這個方案的理由。

英國何以在這種時候提出這個方案呢？一是因為印回糾紛有礙治安。長此下去，害及貿易。在帝國主義立場看來，此時要以和平方案解決印度問題。二是因為英國統治者洞悉印回兩方領袖的弱點。預料彼等不會不贊成此方案。三是因為印回糾紛以後，其內部的社會鬥爭勢必愈加厲害，而各大土邦依然為英國之保護國，故英帝國主義者在印度儘有分化操縱的機會和實權。

這個方案實行以後，英國統治印度各部分的勢力，仍將勝於英國之統治非律。非律獨立之徒有其表，是盡人皆知的事實了。可是在印度新局面中，因各邦界線的紛爭，所謂治安的不易維持。近代工業恐不免受挫折。這是印度經濟將來的一大隱憂。同時，印度教人自治邦漸與帝國主義接近，這樣一來，則英美在印度的衝突，亦無可避免。印度之被分割，既不利於印人，亦不利於世界和平。(完)

美記者飛新疆調查

新疆迪化二十日電。合衆社記者馬斯打臣。昨日由上海乘飛機至迪化。就地調查蒙兵侵犯新疆真相。據說。邊疆軍事衝突已經結束。惟未來之困難尚多。照中國政府人員稱。蘇俄屢次欲引誘新疆脫離中國。如外蒙一樣。昨五日之外蒙兵侵入新疆。即如數年來之邊疆衝突。皆由俄人煽動。在軍事衝突之後。尚有中俄之經濟衝突。中國政府雖已關閉通蘇之貿易路徑。但俄貨仍繼續運進新疆。此次蒙兵侵入新疆。欲將綏遠移南二百五十里。華軍抗戰八天。卒將蒙兵驅逐出境。迫令其退回原有地帶云。

鎗決偽浙江省主席

上海廿日合衆社電。僑領領袖華北及我國沿海時。甘願為僑軍鷹犬。出充浙江省偽主席之傅紹儒(譯音)。昨日經高等法院審訊。證明叛國有罪。提出鎗決。當行刑時。彼畏懼過甚。無力企立。亦不能跪起。行刑者乃准彼坐於木椅。

北江民船撞石沉沒

香港廿日美聯社電。行走廣東北江之內河船渡國號(譯音)。因河水氾濫成災。路徑參差。一時不慎。撞石沉沒。搭客百人溺斃。有無數遺者。此時尚無消息。

匈黨領袖擊共政員

匈牙利布達佩斯廿日合衆社電。匈牙利自由黨領袖現任匈國副總統溫斯尼基。是在匈國會大發言論。為前任匈國主席尼基氏伸冤。溫氏謂自有歷史以來。未有任國會主席者。將自己所組織之政府推翻之事。此可證明共產黨之是非。如現時之國會新任主席拉祖氏亦非由民意選舉。只藉共產黨之勢力而得其位置。溫氏謂後。國會共黨人員。均應驅逐。是與尼基氏同黨。建議將其革職云。

美水兵離天津回國

天津二十日合衆社電。美海軍陸戰隊第一師最後一批。昨日已乘火車至大沽口。轉搭運兵船回國。由天津至大沽口沿途藉戰門機四架凌空保護。此批美兵離華後。美國軍事人員之停留於中國者。僅餘六千一百八十人。一部駐青島擔任訓練中國海軍。一部在南京為中國軍事顧問團云。

中共軍進攻本溪湖

南京播音。瀋陽十六日電。共軍第十一。十二兩旅一部。共約三千餘人分爲三批。十三日上午。向距離瀋陽六十里之本溪湖猛攻。與國軍發生激烈戰。在共軍前來進攻時候。並發現有一部份高麗軍參加作戰。現國軍已源源開到增援。本溪湖城郊。刻在激戰中云。

遠東委會分組會議

上海十九日合衆社電。聯國遠東經濟委員會。自十六日開會。選出中國代表蔣廷黻為大會主席後。是日繼續開會。組織小組委員會。分別討論各項事項。以省時間。

蔣主席堅決守長春

北平二十日美聯社電。國府主席蔣介石是在國府演說。表示國府堅決固守長春瀋陽。若國軍能保守此兩重要城市。滿洲局面尚可挽救。但據觀察者言。若國軍退出長春。一方面可以救出孤軍。一方面可以威脅進攻四平街之共軍。

杜魯門將訪巴西

華盛頓二十日合衆社電。據巴西駐美大使加路麥頓。是日語記者稱。美國總統杜魯門已接納巴西政府之請。在最近將來。擬赴南美巴西一遊。以敦睦巴邦交云。

共軍夜襲天津機場

北平二十日美聯社電。天津區之共軍。昨夜襲擊天津機場。國軍幸機警。得民團協助將共軍擊退。聞美軍水兵因奉命返國。兩日前已撤出機場。當共軍襲擊時。機場已無美軍防守云。

澳派員赴英學原子

美利加恩十九日電。澳洲工業科學研究局局長麥活氏稱。澳洲政府不久將派科學家往英國之哈威爾原子能工廠研究原子力作發展工業之用。的在于運用原子力作發展工業之用。但欲達此目的非經過五年至二十年不辦。澳洲製造原子彈是無問題。在相當時期澳洲自有原子彈之製出云。

美總統否決勞工案

華盛頓廿日合衆社電。美總統杜魯門。是日布宣否決「塔夫核里」之勞工統制案。因該案有違國民福利主義。並謂該案完全與美國之自由經濟基本政策相反等語。美國下議院是日討論該案。通過以三百三十票對八十票。贊助杜總統否決該案之主張。杜總統於是日下午七時向全國人民演說。解釋他否決該案之理由云。

◎雜碎館生意出賣

本雜碎館設于穩寧埠地點適中裝飾華麗生意興旺因人力不夠願將自置樓宇實業全盤出賣價值相宜如有志經營斯業者函商面議任從尊便 穩寧埠冠香啟

GOON HONG

P.O. Box 1123 Vernon, B.C.

修整屋蓋

本公司專承接修整屋蓋俱用上等材料所有工作皆能保證工精價廉華友光顧隨時應命

Everwear Roofing Co. 685 Homer St. Phone PA. 1905

◎哈利臣傢私店

新張大減價

本店自備工廠。製造新式美傢私。店在士打街東一百四十號樓上(即斯德戲院左側)

●梳化牀椅全套共三張 原價每套二百二十五元 本店特售每套一百九十五元

●廚房櫥櫃！全套有櫥一張 椅四張。椅背及坐位。均有軟墊及皮革蓋面。精美舒適

●原價全套八拾五元五毫 本店特售六拾九元五毫

●青年睡床！床墊及彈弓全備 原價！五拾八元五毫 特售！四拾七元七毫五

●寢室傢私！全套有睡床。餐椅。衣櫥及四方鏡梳妝檯各一。

●原價全套壹百四拾九元五 本店特售壹百零五元

●安皇后式軟墊座椅 原價三拾五元 特售二拾二元五毫

◎宜人做魚濕

啟者本公司宜人做魚濕所有僱工章程概照最近勞資雙方所訂之合約為標準如意者請到均安號與馬昇接洽便妥

片打街東式百四十四號半馬榮公司啟

◎摩登新樓出賣

啟者本公司有新樓一座舖位適中在緬街與郭子巴街角樓下舖位兩間樓上有住房八個分兩層每層裝有冷氣熱水喉廁所面盆浴室一概皆新即買即住無須另加裝修費如有意者請親到本公司面議一切可也 電話 HA. 5764 昌興華記有限公司總經理黃義華白

總經理

上海天壇廠味珍粉

壹磅瓶庄 叁十五磅桶庄 式磅瓶庄 叁十五磅桶庄

味美價廉 均有代售

上海貿易行啓

Shanghai Trading Co. 193 E. Hastings St. Vancouver, B.C. MARINE 1881

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

上海貿易行啓

吉長路間署有接觸

南京廣播訊：長春拾六日電。共軍在中長路拆毀第二十四節一段後，紛紛沿鐵路兩側逃竄。進攻吉林長春間地區之共軍，拾六在柳皮廠與國軍激戰。進攻柳皮廠之共軍，一即會同柳皮廠。經國軍迎擊。現已撤退。

共軍進攻章邱受挫

南京廣播訊：濟南十六日電。濟南外圍之共軍，十五日晚上，在張家鎮附近，調集三千餘名，向章邱猛攻。經守軍迎擊，雙方砲火甚烈。激戰至十六日晨。共軍不支而退。又萊蕪國軍，現與共軍在萊蕪以北地區激戰甚烈云。

談處理租借案目

南京廣播訊：中央社華盛頓十六日電。據權威人士消息。中美兩國對於租借法案案目之處理。已定於本月廿三日正式談判。中國方面。由駐美大使顧維鈞博士代表出席云。

本埠新聞

華僑教育會定期開會

華僑教育會加拿大分會。近以該會理事朱碩君。曾親到華盛頓。與華僑理事會。行將返國。乃特定於本月廿二日(星期日)下午九時。假座中華會館。開會。又該會並定於會後。舉行理事聯席會議。討論推選會務等案。

幼稚園舉行禮之盛況

本埠華人長老會附設幼稚園。於昨十八日下午二時。舉行畢業典禮。屆時。中西男女來賓。不下二百餘人。充塞於禮堂。探悉該園開會秩序如下：一。由關耀南牧師祈禱。二。由西教員阮杜女士與楊玉雲女士宣佈開會理由。及兒童幼演之節目。三。由該校之幼稚園學生。表演白話劇(那亞登方舟)。幼童天真爛漫。表演真情。非常動人。每場演畢。均博得觀眾鼓掌贊賞。四。由畢業班唱詩歌。五。由該會婦女會主席斯必氏訓話。六。由該會婦女會主任發給畢業證書。七。由畢業生張淑芳演講答謝。八。全體畢業生共十八名。隨即照相。直至五時乃散云。

市廳僱員舉行清遊大會

市政廳僱員聯合會。每年舉行之郊遊會。定於星期六日在保仁埃崗舉行。東亞市長與各市政事參加。救火員音樂隊在處奏樂。相信屆時參加人數超過一千人云。

加拿大現有化學家五千

昨滿地可大學化學教授羅地博士。應此間商會廣告部之請。假座雲高華大酒店演講。據謂以前之加拿大化學家。不滿三百人。經過兩次大戰後。現則超過五千人。加拿大之人才。不必依賴美國之理想與研究云。

兩黑人刺傷白人青年

昨深夜有兩個白人青年。年約廿歲。係由加東來此者。駛車經過佐治街夾維多利亞街時。看見兩黑人。毆打一白婦。遂停車。上前干涉。詎料被兩黑人用刀將他兩人刺傷。昇往公醫院施治云。

美大艦七月初到本埠

五萬三千九百噸重。八百八拾七尺長之美國戰艦埃德蒙號。現定於七月二號到本埠。於該日下午約七點半鐘。則駛過獅門橋。艦上之海軍官兵八十四人。水兵一千七百廿四人。此次到來雲埠。係有大學海軍練習生九百人。聞該艦現定於七月三號四號與六號。由下午一點至四點半鐘。歡迎各界人士蒞臨參觀。七月四號係美國國慶日。則鳴炮廿一响。以資慶祝。市當道積極籌備。予以熱烈之歡迎云。

所有商業地點取消管理

據財政長亞爾氏昨在國會宣稱。所有商業地點。定於一九四八年三月卅一號。取消管理。所有新屋於今年元月一號以後完成者之租金與逐月管理。現已取消。所有空地用作停車場或賣場。煤油公司所有之加油站。一切管理。亦已取消云。

丹人東亞細亞公司近訊

丹麥人所有之東亞細亞公司。支行分佈全球。在暹羅經營極大之麻栗樹業。在馬來亞種植橡膠樹與經營馬口鐵礦。並有輪船三艘。航行全球。茲聞該公司在雲高華島之金河與努加地方。購買森林地。可產木料十萬萬至廿萬萬尺。預備集資一千至一千二百萬元。發展森林業云。

各埠新聞

墨國選定洪烈代表

墨京訊：中國洪烈民治黨駐墨總支部。業於六月十日集會。選舉代表

出席古巴海空全洲第二屆洪烈大會

得票最多。當選為出席代表之職。威爾遜人。同時議決公舉梁文賢方富傑兩君為主席提議案。並通告所屬各黨部。對於書面提案。請早日寄來。以備編錄。幸勿延遲云。

雷鳴華僑掃灰友墳墓

雷鳴華僑掃灰友墳墓。此間中華公所聯同中國國民黨分部。於本月十五日下午。舉行掃灰友墳墓。是日天氣晴朗。華僑男女及友友依時到公共墳場。致祭者達百餘人。先由派員向各先友墳墓敬獻花圈。三時全體在墳場禮堂。開會公祭。由余統芬司儀。余緒昌主席。陳毅軍。吳有昌陪祭。全體起立。一。主祭向先友靈前獻花。二。陪祭獻香燭。三。奏樂平讀祭文。四。馬進政用英語講先友事略。五。禮成。隨即舉行清遊。至五時然後散會。

有大批英國酒昨晨運到

據十九日電。今晨有大批英國酒與蘇格蘭威士忌酒由英國運到此處。據貨船船主稱。本人最喜歡將該等酒卸去。事因令人煩惱。時常要看守。以免被偷竊云。

地震器驗得中國有地震

據十九日電。據此間天文台天文家胡德特氏博士報告。昨該天文台之驗震器。有地震記錄。頗猛烈。與該地相距數千里。震原在中國或中國海云。

關於白糖統制最近消息

柯京十九日電。據財政長亞爾氏在國會宣稱。關於白糖統制。於下星期。當有所發表。但據通方面消息。相信未取消白糖統制。或增加限制。亦未可知云。

北雲商人欲星期三開市

北雲商人欲星期三開市。據北雲高華商會零售股主席哈波氏聲稱。倘雲埠市參事會實行星期三閉市。則北雲商人則運動星期三三日閉市。以招雲埠之貨物者云。

代東

本校謹訂六月廿九日(星期日)下午二時舉行成立四十週年紀念及新舊同學聯誼大會。慶典同晚六時設筵歡敘七時半開遊藝會助慶並預期於廿八日(星期六)下午七時舉行新運動場開幕及開遊藝會助慶屆時請使領館各長官。各僑團領袖。各僑胞暨本校歷屆校友。駕臨助慶指示一切曷勝榮幸。

域多利華僑學校同人敬約

The Chinese Public School, P.O. Box 1063, Victoria, B.C.

域多利華僑學校同學鈞鑒：

公啟者：本校此次舉行成立四十週年紀念慶典及開新舊同學聯誼大會。定期於六月廿八日至三十日分三日舉行。第一日午後七時。舉行新運動場開幕。隨開露天遊藝會。第二日午後七時。舉行大會。六時宴會。七時半假約克戲院開遊藝會。第三日午後九時。舉行聯誼舞會。刻經進行籌備一切。惟大會經費。開銷至鉅。除向在域同學進行勸募。其善成績外。尚望我遠近同學。對母校此次空前慶典。鼎力襄助。踴躍捐輸。玉成斯舉。又本校歷屆同學。多散居各地。各人居住。調查難週。仰我外埠同學。即將地址寄來。以便通訊。又凡我外埠同學。屆時前來參加大會者。亦希於六月二十日以前。函報本處。俾得預定旅舍房間。以便招待。為荷！

域多利華僑學校四十週年紀念大會籌備處啟

中華民國三十六年 五月十五 日

△代東

本公所謹訂六月廿九日(星期日)下午一時舉行成立四十週年紀念慶典同日下午五時假竹林園設筵歡敘統請

美洲各埠昭倫義公所暨遠近昆仲姑孀屆時貴臨助慶指示禮儀曷勝榮幸

中華民國三十六年六月九日 駐加拿大昭倫義公所全敬約

Chau Luen Kon Sol, 804 Main St. Vancouver, B.C.

莊辦貨口進出司公達飛

Fata Trading Co.

IMPORTERS AND EXPORTERS

251 E. Georgia St. Vancouver, B.C.

電話 TATLOW 2036

代理總大拿加

名牌電霜櫃。電洗衣機。電熨斗。電爐。各種染料。萬山都糖精。木材及各種化學原料出口。隨時有貨。

金廚味粉。純潔雪白。味道清香。成分特高。比較行貨。減少用度。餐館用廿五磅鐵罐庄。價格尤為低廉。

各埠代理

利權從優

新辦到大蝦米發行

司理 馬宗揚 啟

朱進環 啟

均安號

QUON ON COMPANY LIMITED

TRAVEL SERVICE

254 1/2 PENDER ST. E. PHONE PA. 1025-4804

VANCOUVER, B.C.

RAILWAYS STEAMSHIP AIRLINES

搭船搭飛機回國及往美加各埠遊覽者注意

啟者自二次世界大戰告終之後美國總統輪船公司恢復遠東航線即奉委為該公司華人客務駐加拿大代理為僑務服務辦理週到深蒙僑界推許殊深感激茲為適應行旅快捷起見今由美洲航空議會委派代理世界航空業務如我僑梓回國無論乘搭輪船或飛機或往美加各埠遊覽及探望親朋均能料理妥當倘蒙委託無任歡迎

代理輪船客務均安號 航空 火車 馬福崇 啟

趨時裁縫店

MODERNIZE TAILORS

Cor. Pender & Carrall Streets, Vancouver, B.C.

本店現辦到大幫，全羊毛線仔絨。各色加波絨布。最合做衣服回國用。倘不喜歡着西裝。可買套布料帶回做唐裝用。裁長短衫。皆可適宜。

司理黃公禮謹啟

HARRY JAMES

INSURANCE AGENT

25 West Pender Street TATLOW 1377

Vancouver, B.C.

吳國華

人壽保險代理

◎駱麟贊黃蓮仙道別

啟者我們兩人為婚姻事情裏報我們雙方父母知悉茲得我們的雙方父母同意已於六月七日(下午九時)假汝利街夾巴佛街第一浸信會教堂舉行結婚典禮。禮中中西男女親友賓客觀禮禮增光榮更蒙中西男女親友惠賜隆儀珍品拜領之餘感激殊深惟我兩人已於十一日返回美國柯森姐因行程匆促未克一一登門道別抱歉良多謹登報行申道別並祝諸君康健

◎遺失股票聲明啟事

啟者雲埠鐵城崇義總會三民樓實業郭桂標占股份壹百元郭璋光占股份五拾員該股票不知因何失去茲因需款孔亟除呈報崇義總會提同該款外特登報聲明如有拾得者或轉讓明之者限於七月二日以前到崇義總會報告逾期之後作為廢紙特此聲明以免後論

郭桂標 郭璋光 全啟

民國卅六年六月十六日

◎宜僱住家廚一名

茲宜住家廚一名治理三名成年人膳。如有意者請於晨早電話商量

BA. 1297 M

打片送運

PENDER TRANSFER

258 Pender St. E. Vancouver, B.C.

電話 TA. 2039

本公司承接車貨物行李快捷妥當僑胞賜顧隨時應命長期交易取價從廉

司理李泰謹啟

世界新聞

美要人呼籲固國防

美國科羅打打亞與奧特十九日合衆社電。軍部傳遞消息部長羅遜谷中將。是在此間對記者發表重要言論。謂現時美國在戰後之軍力。甚爲薄弱。比較蘇聯軍力。約以二十對一。以空軍實力論。蘇俄飛機現時差不多有一萬架以上。現時美國至多只有四千架。若然歐洲一有不測之事發生。駐歐美軍。隨時可以撤離。約有二百個師團。同時附庸蘇俄下之國。亦可以調動軍力。將達一百個師團。但現時美國駐歐洲之軍力只得十個師團。而且分散於各地。由以上各點而觀。美國之軍力實爲薄弱。吾人爲安全起見。應即繼續擴張軍力。以固國防。吾人切不可爲敵人無能擊毀美國。吾人將必演出第二次珍珠港之變。羅遜谷並聲明將來世界之戰爭。將由北極發生。并包含有原子彈及微菌毒彈等武器云。

美機創下最快紀錄

華盛頓十九日合衆社電。美國洛歇射星飛機一架。是在加省摩洛飛行。打破世界最快之飛行紀錄。美機是日之飛行。平均每小時六百廿三零十分之八英里。以前世界之最快飛行紀錄。爲去年英空軍所創之每小時六百十六英里云。

俄艦活動北太平洋

華盛頓十九日合衆社電。美國駐太平洋艦隊總司令路易士軍輝德上將。是日宣佈。謂最近有蘇俄艦隊。包含有潛水艇。驅逐艦。巡洋艦及其他小型戰鬥艦等。在北太平洋海面活動。但俄艦隊並無駛近美國之海領云。

希臘共黨抨擊美國

希臘雅典廿日合衆社電。希臘共產黨報紙是日登載。大意抨擊美國援助希臘政府鞏固國防之舉。謂美國用黃金主義之手段。謀將全希臘操縱在美人手中。使希臘增加痛苦。希臘內亂愈延長。據該報並稱。昨日希臘政府下令將厄尼拿島之軍事犯七名槍決。內有三名是希臘共黨人。彼等均無辜被希臘政府控爲叛國罪犯云。

澳將巨款贈與英國

倫敦廿日路透電。據英國財政部發言人。是日報告。謂最近得接澳洲政府寄來巨款共二千五百萬英鎊。仲美幣八千萬。澳政府並聲明該款乃是贈送英國。以敦友誼云。

廣生公司
KWONG MAN SANG CO. LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.
新到 國貨 價錢 相宜

B. C. COLLATERAL
77 E. Hastings St.
卑詩押舖廣告
頭月息納五厘
以後每月二厘

太平洋運送公司
Pacific Coast Transfer
Cornor Gore & Keefer
Marine 5539
本公司接車大
小貨物行李快
捷妥當僑胞光
顧隨時應命
司理方惠民謹啓

劉望貨車公司
JANGS & BRYON
TRANSFER CO.
525 MAIN ST.
Phone MA-2830—MA-3516 住宅
接車來往行
李貨物松柴
煤炭發客僑
胞賜顧隨時
應命
司理鄭富
劉望

火酒乃工業之需要
UNITED DISTILLERS LIMITED
釀母一物是由糖質而
變火酒之一大媒介
人用之爲蒸酒之資料
已有千百年之歷史
合蒸酒公司向來所用
之釀母乃採用科學以
最新方法化
製而成且純
粹不雜清潔
無匹本公司
曾小心將此種釀母保
存已達兩世代之久矣
U D L 之著名出品
不但向世界各國銷流
即中國亦爲其尾閥之
一也

新到花旗參
雲哥華五洲大藥房司理朱去非啓
Eng Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.
特等觀參 每磅拾九元五毫
甲等觀參 每磅拾七元五毫
乙等觀參 每磅拾五元五毫
丁等觀參 每磅拾三元五毫
戊等觀參 每磅拾一元五毫
由 C O D 交易
外埠僑胞光顧不用寄銀不用寫信但將此告
白剪出欲取某等參在其下填明磅數及填明
中英文姓名地址寄來本藥房定快寄上
姓名 街名 埠省

雲哥華五洲大藥房
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.
五十庄濟衆水 每盒 五元
四錢庄白樹油 每打 三元
一錢庄如意油 每打 三元
大樽跌打藥酒 每樽 壹元
小號跌打藥酒 每樽 五毫半
大號龍腦油 每盅 七毫
二號龍腦油 每盅 四毫
大樽肚痛藥水 每樽 六毫
中樽肚痛藥水 每樽 三毫半
大號綠色濕毒水 每樽 七毫五
小號綠色濕毒水 每樽 四毫
大號奇異藥水 每樽 壹元
中號奇異藥水 每樽 六毫
小號奇異藥水 每樽 二毫半
止痛退熱必靈丹 每打 壹元
止咳藥膏 每盒 三毫五
殺蟲藥粉 每打 四元
生肌拔毒藥膏 每盅 壹元

萬福人參精滋補藥露
經加政府醫藥部檢驗合格准許出市價銀相宜
此滋補藥露乃本藥行製藥師醫學博士富倫君以
科學方法提煉高麗人參之汁和以上等補品配製
而成功能壯顏潤肺補氣補血強腎固精凡身體虛
弱者。服之可立即日臻強健。且藥性不寒不燥
無論男女老少。均宜常服誠爲補品中之聖藥也
加拿大總批發處 永年藥房
Chow Winging 409 Columbia Ave.
Vancouver, B.C. Phone PA. 4944

東廣麵粉廠新張廣告
NIFTY NOODLES LTD.
374 Powell St. Vancouver, B.C.
Phone PA. 8850
本公司厚集資本。
聘請良師。精製麵
粉。出品分三種。
(一) 全蛋麵
(二) 標準麵
(三) 新鮮麵
分裝一磅五磅及五
十磅。價錢克己。
如蒙光顧。無論批
發零售。一律歡迎
廣告 隆生棧藥房
SANG LUNG JAN
35 Pender St. E. Vancouver, B. C.
本號專辦中西藥材膏丹
丸散化驗香品花旗參等
最近又辦到男女親羊毛
窄結羊毛毯長短襪雨衣
內衣睡衣說衫及皮靴皮
袋種種齊備價錢克己如
蒙光顧無任歡迎
代售美國著名立止扯氣
器具如不見效原銀奉回
△價錢▽每副拾五元
如再買藥水大樽五元七
毫五 細樽三元壹毫五
丸散目錄函索即寄
電話 MA. 0385

Dr. William S. Chu Dr. Frederick S. Chu
Dentist Physician & Surgeon
統理男女全科
電話 MA. 2053
住所 West. 1489 LI
16 HASTINGS STREET EAST
303-5 Holden Building
Vancouver, B. C.

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PACIFIC 6436
Vancouver, B. C.
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老牌號藥丸每樽壹佰粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合
洗非林及晒相
編夾佐治街懷德藥房啓

墨架五十一
最近辦到大幫(和打文)(和打文)各種墨水筆
每枝由三元半起。每副由五元起
(連諸公司)新出奇筆用兩年不須添墨水
每枝六元七毛三
廣珍金器鐘錶舖發售
KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

世界大旅館
設備完善
租金低廉
諸君來往宿
便知招呼妥當和氣合人
WORLD ROOMS
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.
電話 薛矢佛 PA. 9035

CHINESE HERB CO.
87A FIRST ST. E.
CANADA-ASIAN-Canada

合生隆國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.
新到唐山貨
九龍吊片 南華草蓆 北江冬蓆 南乳
四川雲耳 三邊付竹 靚新金菜 蝦醬
淨絲燕窩 天等豈豉 王老吉茶 沖菜
源吉林茶 甘露茶 三牙或 荳瓜
白花生 白鹼水 糯米粉 粘米粉 竹筴
苦瓜干 蘇合丸 理中丸 如意油 菓皮
濟衆水 萬金油 木耳 鄧麵
來貨無多 購請從速
◎新電話 Pacific 5845

廣濟堂林弼臣藥行
KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E. PA. 8613
Vancouver, B.C. Canada
本堂專辦環球中西藥料化妝品香蠟茵陳
跌打金耳還草正神胆肥旗參海狗鞭等發
客
◎參茸三鞭補腎丸 每樽壹元七毛五
◎跌打散瘀止痛藥水 每樽 壹元五
◎萬應拔毒生肌膏 每盒壹元七毛五
◎萬應掃毒藥片 每樽 四元
◎萬應濕毒止癢藥膏 每盒壹元七毛五
◎大便疳血丸 每樽 壹元
代理美國美華堂參茸補藥汁
大樽七元 小樽五元
以上諸貨貴客光顧郵費自理
舖在雲高華打街門牌九十二號

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd
118 Hastings St. W.
Pacific 3829

黃開花園廣告
WONG HOY
2814 GILPIN ST.
BURNABY, B. C.
FA. 0464L
專種
巧造長生花園
精製慶會花籃
花球
電話: PA. 1628 安裕同處理代
HONG YEE ON
141 Pender St. E. Vancouver, B.C.

輔行雜貨公司
國貨商場

又新到大幫靚(茶)(粉)特別平沽

餐館不可不備 打麵合用
整糕合用

衣館不可不備 漿衣合用
漿領合用

志在推銷特別平沽卅天

百磅庄每包特價十四元

(過錯勿幸) (逢難會機)

FOO HUNG COMPANY LTD.
129 Pender St. E. P.A. 6635
Vancouver, B.C.